

紅箱報告

❖10/25 第 2433 次例會，紅箱金額總計 33,500 元，感謝全體社員踴躍捐獻。

❖10/28 三港聯合例會，紅箱金額總計 33,500 元，感謝全體社員踴躍捐獻。

友社消息

羅東東區社:

★「羅東社、羅東東區社、羅東西區社、羅東中區社、冬瓜山社、五結社」三代同堂聯合例會，輪值由羅東西區社承辦，訂於11月15日(星期三)在羅東金門餐廳二樓宴會廳舉行，下午5:30註冊聯誼6:00聯合例會，本社原定11月16日(星期四)舉開之第1873次例會提前合併舉行。

★訂於11月24日(星期五)舉辦職業觀摩活動，參訪土城大欣空調工廠(新北市土城區永豐路193號)，原定11月23日(星期四)舉開之第1874次例會變更為移動例會合併舉行。

十一月份壽星~生日快樂

山本義和(笠岡 RC)
社員吳榮木 Alo
社員俞國遠 Part
社員曾俊智 Rebar
PP. Container 夫人 康寶月
Bank 夫人 李淑芬
Broker 夫人 李玉枝
Land 夫人 簡茹瑩
Yu Kan 夫人 王麗萍

十一月份結婚紀念~幸福美滿

會長川井真治、川井江美子 伉儷
前社長楊耀火 PP. Shipping 伉儷
副社長游本吉 Safe 伉儷
社員林慶華 Land 伉儷
社員周士銘 Mountain 伉儷

本週例會節目	下週例會節目	本月重要行事
11/03第2434次例會(五)	11/08(三)	11/15(三)
井原姊妹社蒞臨參訪	專題演講	扶輪家庭聯誼

10/25 第 2433 次例會

社員數	免列計社員	出席社員	補出席社員	出席率	缺席數	前次出席率
65(不含費眷)	2	42	0	66%	21	68%
社長 簡明發 T.B.B.	社長當選人 黎文雄 Piao Pie	副社長 游本吉 Safe				
秘書 蘇晉慶 Plank	財務長 俞國明 Akira	糾察 林吉龍 A.B.S.				
出席主委 林永裕 Builder	聯誼主委 呂輝宏 Tire	節目主委 吳枝坤 Study				
公共形象主委 陳宗鼎 Computer	扶輪基金主委 俞國遠 Part	執行秘書 林佩汝 Michelle				



蘇澳扶輪社 社刊

Rotary Club Of Suao District 3490 R.I.

互為貴人 創造希望 23-24 全力以赴

第 47 卷 第 16 期 2023 年 11 月 03 日 WEEKLY BULLETIN VOL. 47. NO. 16

【第 2434 次例會】

歡迎 國際扶輪 2690 地區井原扶輪社蒞臨本次例會

日本井原扶輪社出席名單

職稱	姓名	職稱	姓名
2023-24 會長	川井真治	2016-17 會長	青木茂
會長夫人	川井江美子	2015-16 會長	黑木立志
會長千金	中原豐子	2022-23 幹事	河村益成
2022-23 會長	柳本哲史	2023-24 國際奉仕	藤井德道
2021-22 會長	千々木弘道	2023-24 國際奉仕夫人	藤井聖美
2018-19 會長	久津間茂明	日本笠岡扶輪社 2022-2023 幹事	山本義和

扶輪頌

ROTARY 叫做扶輪社，ROTARY 早已聞名世界，從南到北，由東至西，服務最多獲益最大。ROTARY 叫做扶輪社。

ROTARY 叫做扶輪社，ROTARY 像一個大家庭，增進情感，促進友誼，各盡其力服務他人。ROTARY 叫做扶輪社。

四大考驗

我們所想、所說、所做的事，應事先捫心自問-
1. 是否一切屬於真實？ 2. 是否各方得到公平？
3. 能否促進親善友誼？ 4. 能否兼顧彼此利益？

社 館 / 蘇澳鎮蘇北里中原路 48 巷 30 號
每星期三例會下午 6 時 30 分
E-mail: suao.rotary@msa.hinet.net

TEL: (03) 9953510 . 0912953510
FAX: (03) 9960900



10/25(三)週三社聯合例會



副社長游本吉 Safe 代理致詞



邀請 3501 地區前總監李世定蒞臨專題演講



七社社長頒發小社旗及車馬費予主講人

社長致詞

- 11/03(星期五)假本社社館舉行第2434次例會女賓夕暨歡迎井原扶輪社蒞臨參訪。
- 社長致詞—
 - (一) 歡迎國際扶輪2690地區日本井原扶輪社會長川井真治帶領井原社社友及寶眷們蒞臨參訪聯誼。
よこそう蘇澳ロータリークラブへ
川井真治会長と井原メンバー皆さんお越しいただき、誠にありがとうございます。ここに会えてきて光栄です。
 - (二) 感謝秘書PP. Plank於本次例會歡喜請客及加菜~
 - (三) 今天舉行11月份生日及結婚紀念慶祝，祝壽星們生日快樂；結婚紀念幸福美滿。
 - (四) 10/25(三)謝各位PP、社友及夫人參與七社聯合例會，因為您的參與增添光彩，謝謝大家。
 - (五) 10/26(四)感謝本社前來迎接根除小兒麻痺單車公益環島勇士的PP.、社員及夫人們。
 - (六) 10/28-30(六~一)感謝各位PP、社友及夫人踴躍參與三港聯合例會暨本社的秋季旅遊，因為有您們的热情參與增添了光彩，本次活動圓滿落幕，期待下次再一同出遊，謝謝大家~

社務報告

- 國際扶輪 3490 地區辦公室來函：**
- 一、主旨：檢送「互為貴人 創造希望」扶輪故事影片甄選活動之EDM及宣傳影片，暨相關補充說明，請查照。
- 說明：
1. 本屆地區年會將舉辦[互為貴人 創造希望]扶輪故事影片甄選活動，相關辦法已於112年9月18日國扶辦字第202324029函送達各社。
 2. 為推廣本次活動，相關之「推廣影片」及「EDM」已製作完成，歡迎各社及社友於各大社群平台(官網、臉書、

- Line 群組等)中多加分享，推廣宣傳利用。
3. 請各社於例會時能播放此推廣影片，並鼓勵各社之委員會能踴躍報名參加[互為貴人 創造希望]扶輪故事影片甄選活動。各分區助理總監請鼓勵各社，就各社之各項服務或扶輪活動，能將其活動過程之影片及相片編輯成短影片，參加甄選，所有參加甄選之影片，將於地區年會會場設立專區播放，讓與會社友觀賞分享。
 4. 參加甄選影片於113年2月1日起開放報名，凡最早完成報名且影片格式符合規定之前十個報名單位，[以EMAIL收件時間為準]將獲得2000元之獎勵金，[詳地區辦公室202324029號函]。
 5. 影片之製作格式以一般電腦能播放，且能上傳YOUTUBE之規格為原則，影片長度不超過三分鐘，各社在製作短影片時，如有影音規格或技術上問題，可洽地區年會工作團隊影音技術輔導人員[蘇澳社陳宗鼎PP Computer、3490地區網路社黃俊欽 PP Justin、花蓮新荷社林雷恩 PP Ryan]、板橋群英社社長秦嘉謙 P TED。

二、主旨：敬邀貴社社友、寶(尊)眷踴躍報名參加本地區2023-2024年度第三十四屆地區年會，請查照。

- 說明：
1. 本地區第三十四屆地區年會，訂於2024年4月19日及20日假新莊頤品飯店(新北市新莊區五工路66號)舉辦，活動行程如下：
 - ① 第一天(4月19日星期五)：17:00舉辦歡迎RI社長代表暨巨額捐獻人晚宴，此活動為邀約制，出席人員另行函文邀請。
 - ② 第二天(4月20日星期六)：為年會活動，議程另行公告。

浦添扶輪社感謝函

蘇澳扶輪社
社長 簡明發 樣
社員一同 樣
Dearest The members of Suao Rotary Club,
Here is Matsuo from Urasoe Rotary Club writing a letter of gratitude on

behalf of all the other members. First, let me tell you how each one of us was so touched by your warmest welcome; all the cuisines were delicious, not to mention all the alcohol. Thank you very much for the wonderful time we spent together. I visited the Facebook page of your club; thank you very much for posting the photos of our visit. On the page, I also found you decorated the plate we brought to you. We would also like to report our visit to Suao Club on our page. We welcome you with open arms whenever you come visit Okinawa. Although our club meeting is held Fridays 12:30 in the afternoon, in case of schedule conflict, we will make sure to organize a social gathering for you. We are eager to see you again in the near future. Again, please accept my sincere gratitude for your hospitality. Warmly,

Shinya Matsuo
浦添扶輪社
社長 松尾 晋哉
他、社員一同

親愛的蘇澳扶輪社社友：
浦添扶輪社松尾代表全體會員寫了一封感謝信。
首先，讓我告訴您，我們參與這次例會的每個人都因為您們熱烈的歡迎而所感動；當天您們準備的所有佳餚都非常的美味可口，更別提酒了。
非常感謝您讓我們一起歡度了美好的時光。我觀賞了您們蘇澳扶輪社Facebook的粉絲團；非常感謝您張貼我們參訪貴社時所有的照片。
頁面上，我還發現您張貼了我們帶給您的壺屋燒陶盤。
我們也想在Facebook上發文我們參與了蘇澳扶輪社的例會活動。
無論您們何時想造訪沖繩，我們都會非常歡迎您們的到來。
雖然我們的會議是在每週五下午12:30舉行，但如果您們參訪的時間與我們的會議有衝突，我們將會為您們安排一次聯誼的聚會。我們渴望在不久的將來再次見到您。請接受我再次對您們的盛情款待表示誠摯的謝意。